

# Telekomunikačný úrad Slovenskej republiky

Odbor správy frekvenčného spektra

Továrenská 7, P.O.Box 40, 828 55 BRATISLAVA 24

Č. správneho konania: 5670/10/11

V Bratislave, 19. decembra 2011

Telekomunikačný úrad Slovenskej republiky, odbor správy frekvenčného spektra, (ďalej len "úrad") ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 5 a § 6 ods. 2 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len "správny poriadok") a § 6 ods.1 písm. b) a ods. 3 písm. a) v spojení s § 78 ods. 1 zákona č. 351/2011 Z. z. o elektronických komunikáciách

## rozhodol

o žiadosti spoločnosti Slovak Telekom, a. s., Karadžičova 10, 825 13 Bratislava, IČO 35 763 469 (ďalej len „účastník konania“) o predĺženie individuálneho povolenia na používanie frekvencií č. 4639/2002 zo dňa 28. 06. 2002 takto:

**1. podľa § 32 ods. 21 zákona č. 610/2003 Z. z. o elektronických komunikáciách v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o elektronických komunikáciách“) sa platnosť povolenia na používanie frekvencií č. 4639/2002 zo dňa 28. 06. 2002 predlžuje do 31. 08. 2026,**

**2. podľa § 33 ods. 1 zákona o elektronických komunikáciách sa určuje jednorazová úhrada za predĺženie pridelenia frekvencií vo výške 1 837 500 eur.**

- Úhrada je splatná do 60 dní od nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia.

- Úhradu je potrebné poukázať na účet úradu:

Telekomunikačný úrad SR, IČO 308 44 355, DIČ 2020872689

Účet v Štátnej pokladnici: 7000136022/8180

Adresa Štátnej pokladnice: Štátna pokladnica, Radlinského 32  
810 05 Bratislava 15

Variabilný symbol je číslo tohto rozhodnutia.

Úrad nie je platcom DPH.

## Odôvodnenie:

Dňa 23. 09. 2011 bola úradu doručená žiadosť účastníka konania o predĺženie individuálneho povolenia na používanie frekvencií č. 4639/2002 zo dňa 28. 06. 2002, ktorým boli pridelené frekvencie na poskytovanie verejnej mobilnej telefónnej služby, dátových a multimedialných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej telekomunikačnej siete a individuálnych povolení na prevádzkovanie rádiových zariadení. Podaním žiadosti začalo podľa § 18 ods. 2 správneho poriadku správne konanie vo veci.

Podľa § 78 ods. 1 zákona č. 351/2011 o elektronických komunikáciách konania začaté do 31. októbra 2011 sa dokončia podľa doterajších predpisov.

Zákon č. 351/2011 o elektronických komunikáciách nadobudol účinnosť 01.11.2011. Na základe uvedeného úrad postupoval v konaní podľa príslušných ustanovení zákona o elektronických komunikáciách (zák. č. 610/2003 Z. z. v znení neskorších predpisov).

Úrad podľa zásady hospodárnosti vyjadrenej v § 3 ods. 3 správneho poriadku konal v troch samostatných konaniach, a to v konaní o predĺžení povolenia (č. 4817/10/11), konaní o predĺžení individuálnych povolení na prevádzkovanie rádiových zariadení a konaní o predĺžení prevádzkových povolení na rádiové zariadenia pre mikrovlnové spoje. Hospodárnosť konania sa dosiahla spojením konaní, ktoré sú z hľadiska obsahu rozhodnutí, o predĺžení platností ktorých požiadal účastník konania, podobné a líšia sa len definovaním konkrétneho rádiového zariadenia. Okrem iného, takéto delenie vyplýva aj z obsahu žiadosti účastníka konania. Hospodárnosť a nezaťažovanie účastníka konania spojením konaní vyplýva aj z obmedzenia počtu vykonávania procesných úkonov.

Dňa 28. júna 2002 úrad vydal rozhodnutie č. 4639/2002, ktorým bola účastníkovi konania udelená licencia na vykonávanie v ňom vymedzených telekomunikačných činností a pridelené frekvencie:

Frekvencie v pásme 2100 MHz:

pre FDD 1940 – 1960 MHz / 2130 – 2150 MHz

pre TDD 1905 – 1910 MHz

Frekvenčné spektrum v pásme 28/29 GHz:

kanál č. 21 28122,5 MHz / 29130,5 MHz

kanál č. 22 28150,5 MHz / 29158,5 MHz

Platnosť povolenia bola určená do 19. júla 2022.

Účastník konania uvádza, že dôvodom podania tejto žiadosti je snaha žiadateľa o zabezpečenie kontinuity poskytovania elektronických komunikačných služieb v ich aktuálnom rozsahu, rozširovanie ich dostupnosti, ako aj vytvorenie základu pre prípadné rozšírenie portfólia poskytovaných služieb a technológií.

Podľa § 32 ods. 21 zákona o elektronických komunikáciách úrad udelí individuálne povolenie najviac na desať rokov. Úrad je oprávnený individuálne povolenie opakovane predĺžiť najviac na obdobie desiatich rokov. Ak je to odôvodnené dobou návratnosti investície, úrad je oprávnený udeliť individuálne povolenie aj na dlhšie obdobie alebo individuálne povolenie o dlhšiu dobu predĺžiť. Ak ide o individuálne povolenie na prevádzkovanie rádiového zariadenia na rozhlasové analógové a televízne analógové pozemské vysielanie vydané na

základe licencie na analógové pozemské vysielanie, možno toto individuálne povolenie udeliť na dobu uvedenú v žiadosti o povolenie, najviac na dobu, na ktorú bola udelená licencia na analógové pozemské vysielanie.

Podľa § 32 ods. 25 zákona o elektronických komunikáciách úrad neudelí alebo nepredĺži individuálne povolenie, ak

- a) to vyžaduje dodržanie záväzkov z medzinárodnej zmluvy alebo z členstva Slovenskej republiky v medzinárodnej organizácii,
- b) to ustanovuje osobitný predpis,
- c) pridelenie frekvencie neumožňuje plán využitia frekvenčného spektra,
- d) požadovaná frekvencia nie je k dispozícii alebo
- e) ak o povolenie požiadala osoba, ktorej úrad povolenie na rovnaký druh zariadenia v posledných troch rokoch zrušil podľa § 34 ods. 1 písm. c).

Úrad pri rozhodovaní bral do úvahy potrebu zabezpečenia kontinuity poskytovania uvedených služieb a ich dostupnosti širokému spektru užívateľov.

Úrad žiadosť posúdil v kontexte aktuálnej situácie na trhu poskytovania mobilných verejných elektronických komunikačných služieb a služieb mobilného širokopásmového prenosu dát s dôrazom na efektivitu využívania frekvenčného spektra a dostupnosť služieb koncovým užívateľom na území Slovenskej republiky.

Podľa § 33 ods. 1 zákona o elektronických komunikáciách úhrada za právo používať frekvencie zohľadňuje zaručenie efektívneho a bezporuchového použitia frekvencií. Úhrada za právo používať frekvencie je jednorazová úhrada za vymedzenie alebo pridelenie frekvencie alebo za predĺženie takéhoto vymedzenia alebo pridelenia frekvencie. Opakovaná úhrada je za používanie každej frekvencie a identifikačných znakov. Jednorazová úhrada je splatná podľa rozhodnutia úradu v individuálnom povolení alebo v rozhodnutí o predĺžení tohto individuálneho povolenia (§ 32 ods. 21). Úrad zruší rozhodnutie o pridelení frekvencií, ak úspešný účastník výberového konania neuhradil jednorazovú úhradu v lehote splatnosti. Úrad zruší rozhodnutie o predĺžení individuálneho povolenia, ak žiadateľ o predĺženie neuhradil jednorazovú úhradu v lehote splatnosti.

Úrad podľa § 33 ods. 1 zákona o elektronických komunikáciách určil výšku jednorazovej úhrady za predĺženie frekvencií pridelených podľa povolenia (ďalej len „úhrada“) vo výške 1 837 500 eur.

Výšku úhrady za predĺženie platnosti povolenia na používanie frekvencií úrad určil nasledovne:

#### **Všeobecné údaje pre výpočet jednorazovej úhrady za individuálne používanie frekvencií.**

Telekomunikačné podniky Orange Slovensko, a. s. a Slovak Telekom, a. s. požiadali o predĺženie individuálneho povolenia na používanie frekvencií od júla 2022 do júla 2026. Do júla 2022 sú držiteľmi právoplatného individuálneho povolenia na používanie frekvencií vo frekvenčnom pásme UMTS. Individuálne povolenie na používanie frekvencií v pásme UMTS majú oba telekomunikačné podniky právoplatné od júla 2002 a každý telekomunikačný podnik zaplatil 1 499 000 000 Sk.

- Obidva telekomunikačné podniky vo svojich žiadostiach požadujú vyrovnanie doby na používanie frekvencií zosúladiť s dobou na používanie frekvencií s telekomunikačným podnikom Telefónica Slovakia, s.r.o., ktorý má frekvenčné pásmo právoplatne pridelené do septembra 2026.
- Úrad pre výpočet úhrady nemôže použiť žiadnu z predchádzajúcich metodík preto, že v danom spektre UMTS sa nerozvinuli telekomunikačné služby tak, ako sa v roku 2000 až 2002 počítalo.

Zákon č. 610/2003 Z. z. o elektronických komunikáciách v znení neskorších zmien neurčuje spôsob výpočtu jednorazovej úhrady za predĺženie individuálneho povolenia na používanie frekvencií, len v § 6 ods. 6 písm. i) je stanovené, že úrad „určuje úhrady“. Ani EK neurčuje a tiež v Európskej odbornej praxi nie sú stanovené spôsoby výpočtu jednorazovej úhrady za používanie frekvenčného pásma a preto úrad vychádzal pri určovaní výšky úhrady za predĺženie individuálneho povolenia na používanie frekvencií z nasledujúcich podmienok:

Stanoviť výšku jednorazovej úhrady frekvenčného pásma, ktoré majú telekomunikačné podniky pridelené a uskutočniť výpočet na 1 MHz a 1 mesiac a z toho stanoviť výšku úhrady vo frekvenčnom pásme UMTS.

Podniky majú rovnaký rozsah pridelených frekvencií vo frekvenčných pásmach UMTS a to po 45 MHz. Úrad, pre výpočet, rozdelil frekvenčné spektrum na 5 tried. Do triedy 4 patria frekvencie od 1 do 3 GHz (jedná sa predovšetkým o frekvenčné pásma 1,8 GHz; 2,1 GHz - UMTS; 2,6 - LTE), kde je stanovená úhrada za 1 MHz celoplošného pokrytia SR na 10 000 eur ročne.

Preto úrad, ktorý je národný regulátor a cenový orgán v oblasti elektronických komunikácií a podľa zákona o elektronických komunikáciách určuje úhrady za právo používať frekvencie na základe individuálneho povolenia, rozhodol, že pri výpočte bude vychádzať z tejto rovnakej šírky prideleného frekvenčného pásma pre telekomunikačné podniky a stanoví výšku úhrady za 1 MHz z ocenenia frekvenčného spektra štvrtej triedy.

#### **Vlastný výpočet:**

- Za 1 MHz z oceňovania frekvenčného pásma v triede 4 je 10 000 eur ročne. Potom mesačný poplatok je podiel ročného poplatku ku počtom mesiacov čo je 833,33 eur.
- Telekomunikačné podniky Orange Slovensko, a. s. a Slovak Telecom, a. s. požadujú predĺženie individuálneho povolenia za používanie frekvencií na 4 roky a 49 dní t.j. za 49 mesiacov. Potom za 1MHz frekvenčného pásma na dobu 49 mesiacov je suma násobok mesačného poplatku počtom mesiacov t.j. 40 833,33 eur.
- Za používanie 45 MHz vo frekvenčnom pásme UMTS je poplatok vypočítaný ako násobok 45MHz a 1MHz za 49 mesiacov t.j. 1 837 500 eur.

Úrad preto na základe výpočtov, ktoré vyššie odôvodňuje, určil pre účastníka konania úhradu za predĺženie pridelenia frekvencií, tak ako je uvedené v bode 2. výroku rozhodnutia.

Úrad listom č. 4817/10/11-PPS-I. zo dňa 29. 11. 2011 vyzval účastníka konania na uplatnenie práv podľa § 33 ods. 2 správneho poriadku. Účastník konania túto možnosť využil dňa 01. 12. 2011. Dňa 08. 12. 2011 bol úradu doručený list účastníka konania ohľadom nazretia do spisu, v ktorom sa uvádza, že účastník konania žiada aby úrad rozhodol v intenciách žiadosti. Zároveň žiada, aby mu bola stanovená minimálne 60 dňová lehota splatnosti jednorazovej úhrady za predĺženie individuálneho povolenia na používanie frekvencií. Túto svoju žiadosť spoločnosť ST odôvodňuje prípravou ročných výsledkov hospodárenia spoločnosti. Úrad žiadosti účastníka konania vyhovel v rozsahu podanej žiadosti.

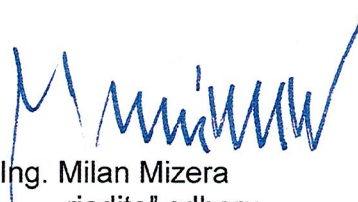
Úrad komplexne preskúmal skutkový stav a podmienky predĺženia povolenia a konštatuje, že niet zákonného dôvodu na nepredĺženie povolenia podľa § 32 ods. 25 zákona o elektronických komunikáciách.

Úrad preto vyhovel žiadosti účastníka konania a rozhodol o predĺžení povolenia podľa § 32 ods. 21 zákona o elektronických komunikáciách tak, ako je uvedené v bode 1. a 2. výroku rozhodnutia.

#### Poučenie:

1. Proti tomuto rozhodnutiu je možné podať rozklad do 15 dní odo dňa jeho doručenia na Telekomunikačný úrad Slovenskej republiky, odbor správy frekvenčného spektra, Továrenská 7, 828 55 Bratislava 24.
2. Toto rozhodnutie je preskúmateľné súdom po vyčerpaní riadneho opravného prostriedku a nadobudnutí jeho právoplatnosti.



  
Ing. Milan Mizera  
riaditeľ odboru



Toto rozhodnutie nadobudlo právoplatnosť  
dňa: .....  
a vykonateľnosť dňa: .....  
Telekomunikačný úrad Slovenskej republiky  
V Bratislave dňa: .....  
Podpis: .....

Slovak Telekom, a.s. podateľňa Bratislava, Karadžičova 10	
Došlo	22. 12. 2011
Porad slo:	RZ: ZH-LU:
Prílohy:	Vyhavuje:

*Galalovis*